

FRESHMAN & NEW STUDENT ORIENTATION

COUGAR CONNECTION FOR SOPHOMORES, JUNIORS & SENIORS



On your orientation or connection day you will:

- ✓ Pick up your schedule
- ✓ Turn in required documents (see below)
- ✓ Get your textbooks
- ✓ Get your student I.D.
- ✓ Get your yearbook photo taken

**See column to the right for your orientation / cougar connection date and time.*

For Orientation or Cougar Connection Day you will need:

1. your completed Emergency Card & a Civil Defense Disaster Card (enclosed). Both cards must be signed by a parent.
2. a copy of your proof of your residence if you have not already provided them to records. We are mandated by state law to have current parent information on file (Ed. Code 49480).
3. a backpack. You will be receiving school supplies & you will be checking out your textbooks. (The library will be open until 4pm.)
4. cash, credit card or check payable to VHS to purchase items at the Student Store and/or to join the PTSA (\$8.00 per person).
5. *for new students only*: the signed "Release of Directory Information" form (enclosed in mailer).

**CLASSES BEGIN WEDNESDAY,
AUGUST 23RD AT 7:36 A.M.**

Mark your Calendar!

August 15

Freshmen & New Student Orientation & Cougar Connection from 8am-1pm.

Check-in will be from 8-8:30am in the auditorium.

August 16

Senior Cougar Connection from 8-11am & Junior Cougar Connection from 12-3pm

Pick up your schedule at the Attendance Office window.

August 17

Sophomore Cougar Connection from 8-11am

Pick up your schedule at the Attendance Office window.

August 23

First Day of Classes at 7:36 a.m.

September 13

Back to School Night

September 26

Freshman/Sophomore Parent Night at 6:30pm in the Cougar Student Union.

September 27

Junior/Senior Parent Night at 6:30pm in the Cougar Student Union.

PROGRAMA DE ORIENTACION PARA ALMUNOS NUEVOS Y DEL 9º GRADO

CONEXIÓN DEL PUMA DE 10º, 11º Y 12º GRADO



El día de orientación o de conexión los estudiantes:

- ✓ recibirán los horarios
- ✓ entregarán los documentos necesarios
- ✓ sacarán los libros de texto
- ✓ sacarán el carnet de identidad
- ✓ sacarán la foto para el anuario

*Se indican las fechas y las horas para los días de orientación y conexión a la columna a la derecha.

Lo que debe traer al día de orientación o conexión del Puma:

1. la tarjeta de emergencia completa y la tarjeta de desastres Defensa Civil (adjunta) firmadas por uno de los padres
2. una mochila. Vas a recibir materiales escolares y los libros de texto. La biblioteca estará abierta hasta las 4 p.m.
3. dinero en efectivo, tarjeta de crédito o cheque a nombre de VHS para los artículos que se compran en la tienda estudiantil y/o para las membresías a PTSA que son disponibles por \$8.00 por persona
4. su comprobante de residencia si no lo ha entregado a la oficina de registros. Nos ordena la ley estatal tener información de los padres actualizada en su expediente (Código de Educación 49480).
5. *para los nuevos estudiantes:* el formulario de "Liberación de Información del Guía" (formulario azul).

**LAS CLASES COMIENZAN MIÉRCOLES,
EL 23 DE AGOSTO A LAS 7:36 A.M.**

¡Marque su calendario!

15 de agosto

Estudiantes de 9º grado y Nuevos Estudiantes Conexión del Puma de 8am-2pm

Registro de entrada será de entre 8-8:30am en el auditorio.

16 de agosto

Estudiantes de 12º grado Conexión del Puma de 8-11am y Estudiantes de 11º Conexión del Puma de 12-3pm.

Recoge su horario en la oficina de asistencia.

17 de agosto

Estudiante de 10º grado del Conexión del Puma de 8-11am.

Recoge su horario en la oficina de asistencia.

23 de agosto

Primer día de clases 7:36 a.m.

13 de septiembre

Back to School Night

26 de septiembre

Freshman/Sophomore Parent Night at 6:30pm in the Cougar Student Union.

27 de septiembre

Junior/Senior Parent Night at 6:30pm in the Cougar Student Union

Campus News and Notes

From the Health Office: Health Services are available daily to all students & staff in the case of any illness or injury. VHS has a health technician, available daily, who consults with the school nurse regularly. In the event of illness or injury, students should report to the health office prior to contacting parent. Over-the-counter, herbal & prescription medications are not permitted on campus without an authorization form signed by the parent (or student if age 18) & the prescribing physician. To obtain the form, or if you have any questions please contact the health office at 641-5116 ext. 1028. This form can also be found on the VUSD website under Parent Support/Education/Health Services. The health technician or school nurse cannot administer any medications without this authorization (Ed. Code 49423 & 49423.5).

From the Records Office: During the course of the year, you may find yourself in need of our assistance. Please keep in mind that the Records Office is governed by privacy laws, state educational codes and VUSD Board Policy. When requesting records please note the following:

- Parents & students must provide identification when requesting records.
- Any forms submitted for completion must have parent signature to authorize release of information to a third party. (Examples: Good Driver forms, Attendance/Enrollment Verification, etc.)
- Students who have completed the 10th grade or that are 16 and older may obtain their own records. All others are considered minors and must have a parent request records for them.
- Parents requesting records for graduates over 18 must provide a request written by the student to release information to you or provide proof (current income tax return) that shows he/she is a dependent.
- Requests by mail must be accompanied by payment, a copy of photo I.D., a letter listing date of birth, return address and phone number, and signature.
- School records and transcripts may be withheld from the pupil and parent (according to EC 48909) due to unpaid obligations with VHS for lost, damaged and non-returned property.

Records Office Hours are from 7:30am to 4:00pm. Be sure to bring your identification and money to cover the records fees. You may visit our Counseling website to find out more information: www.venturausd.org/ventura/guidancecounseling.aspx. You may call our office at ext. 1021. Please note: we are unable to accommodate your personal fax needs.

VHS Student Store

PE Uniform: The P.E. uniform is a gray t-shirt & black nylon shorts. The cost is: \$9.00 per t-shirt; \$11.00 per pair of black nylon shorts.

ASB Card: Allows free admission to all regularly scheduled home athletic events (CIF games & tournaments are not included) & discounts on dances. The cost is: \$40.00.

PE Locks will be provided for the locker but if ever lost students will incur an obligation of \$17.00 to replace the lock. Students can purchase a new lock @ the Student Store for \$17.00.

Students choosing to use a locker for their textbooks will be assigned a locker and a lock. At the end of the school year, the lock will need to be returned or the student will be obligated to pay \$17 for its replacement. **It is important that students realize they should never share their lock combination with anyone.**

Adult Athletic Pass: Adults who attend many of athletic events at VHS are encouraged to purchase an Adult Athletic card. It allows ONE admission to each athletic event at VHS with the exception of CIF games and tournaments. The cost is \$55.00.

Webstore available online:
www.venturausd.org/ventura/webstore.aspx

VENTURA HIGH SCHOOL

2 North Catalina Street | Ventura, California 93001
Phone: (805)641-5116 | Fax: (805)641-5310

Noticias y Apuntes de VHS

Desde la Oficina de Salud: Hay servicios disponibles para todos los estudiantes y el personal en el caso de cualquier enfermedad o lesión. Los estudiantes deben reportarse a la oficina de salud antes de ponerse en contacto con sus padres. Hay una técnica de salud disponible todos los días que consulta con la enfermera de la escuela regularmente. Los medicamentos no se permiten en la escuela sin un formulario de autorización firmada por el padre (o el estudiante si tiene 18 años) y el médico que prescribe. Esto incluye los medicamentos sin receta, a base de hierbas y con receta. Para obtener el formulario, o si tiene alguna pregunta, por favor comuníquese con la oficina de salud al 641-5116 ext. 1028. Este formulario también se puede encontrar en el sitio web del VUSD bajo Apoyo para Padres / Educación / Servicios de Salud. El técnico de salud y enfermera de la escuela no pueden administrar ningún medicamento sin esta autorización (Código de Educación 49423 y 49423.5).

Desde la Oficina de Registros: Durante el curso del año, puede encontrarse en la necesidad de nuestra ayuda. Por favor, tenga en cuenta que la Oficina de Registros está gobernado por las leyes de privacidad, códigos educativos estatales y Política del Consejo de VUSD. Cuando tenga una solicitud de registros, tenga en cuenta lo siguiente:

- Los padres y los estudiantes deben presentar una identificación al momento de solicitar los registros.
- Todos los formularios presentados para su finalización deberá tener la firma del padre para autorizar la divulgación de información a una tercera persona. (Ejemplos: Formas de Buen Conductor, Asistencia / Verificación de Inscripción, etc.)
- Los estudiantes que hayan completado el grado 10 o 16 años o más pueden obtener sus propios registros. Todos los demás son considerados menores de edad y debe tener una solicitud de los padres registros para ellos.
- Los padres que piden los registros para los graduados más de 18 años deberán presentar una solicitud por escrito por el estudiante que comparta información para usted o proporcionar prueba (declaración de impuestos actual) muestra que él / ella es un dependiente.
- Las solicitudes por correo deberán estar acompañados por pago, una copia de la foto de identificación, una carta de fecha de nacimiento, dirección y número telefónico, y la firma de listado.
- Los registros escolares y transcripciones pueden ser retenidos desde el alumno y el padre (de acuerdo con Código de Educación 48909) debido a las obligaciones pendientes de pago con VHS por las propiedades perdidos, dañados y no devueltos.

Horas registros de oficina es de 7:30am a 4pm. Asegúrese de traer su identificación y dinero para cubrir los comisiones de registros. Puede visitar nuestro sitio Web Consejería para obtener más información: www.venturausd.org/Ventura/guidancecounseling.aspx. Usted puede llamar a nuestra oficina a la ext.1021. Tenga en cuenta: debido al alto cantidad de asuntos escolares podemos atender sus necesidades personales de fax.

VHS Tienda Estudiantil

Uniforme de Educación Física: El uniforme es una camiseta gris y pantalones cortos de color negro de nylon. Precios son: \$9.00 por camiseta; \$11.00 por par de pantalones cortos de nylon.

Tarjeta de ASB: Permite la entrada gratuita a todos los eventos atléticos en VHS que son regularmente programados (Partidos de CIF y torneos no están incluidos) y descuentos en los bailes. Precio: \$40.00.

Candados para Educación Física serán proporcionados para su casillero, pero si se lo pierde, incurrirá una obligación de \$17.00 a sustituir el candado. Los estudiantes pueden comprar un nuevo candado por \$17.00.

Los estudiantes que eligen utilizar un casillero para sus libros de texto se le asignará un casillero y un candado. Al final del año escolar, tendrá que ser devuelto o el estudiante será obligado a pagar \$17.00. **Es importante que los estudiantes den cuenta de que nunca debe compartir su combinación del candado con nadie.**

Tarjeta de Eventos para Adultos: adultos que asisten a muchos de los eventos atléticos en VHS están invitados a comprar una tarjeta de Eventos Atléticos. Le permite a un admisión a cada evento deportivo en VHS con la excepción de los partidos de CIF y torneos. Precio: \$55.00.

Tienda virtual disponible en Internet:

www.venturausd.org/ventura/webstore.aspx

VENTURA HIGH SCHOOL

2 North Catalina Street | Ventura, California 93001
Phone: (805)641-5116 | Fax: (805)641-5310

GET CONNECTED TO YOUR STUDENT'S SCHOOL DAY

A program called PARENT CONNECT is available in the Ventura Unified School District that allows parents to access student information. Parents can log on to a secure website & see current school information for their students who attend Ventura District Schools. The information is immediate, wide-ranging, & may include the following:

- Enrollment information & daily attendance
- Grades and standardized test scores
- Behavior, Health, & Cafeteria information
- School news & classroom news
- Links to contact Administrators & Teachers

After providing an e-mail address to VUSD, you can obtain login information by visiting www.venturausd.org.

- Click on the 'Parents' icon
- Under Helpful Links, Click 'Q Parent Connection'
- Click 'Need Your Login Information?'
- Enter the email address that you gave the school

CONXIÓN PARA LOS PADRES AL DIA ESCOLAR DEL ESTUDIANTE

El programa "Parent Connect" está disponible en el Distrito Escolar Unificado de Ventura y permite a los padres el acceso de información estudiantil. Los padres pueden iniciar sesión en un sitio web seguro y ver información de la escuela actual de sus estudiantes que asisten a las escuelas del Distrito de Ventura. La información es inmediata y amplia, y puede incluir lo siguiente:

- Información de inscripción y la asistencia diaria
- Las calificaciones y los resultados de las pruebas estandarizadas
- Comportamiento, Salud, y la información de la cafetería
- Noticias de la escuela y del salón de clases
- Enlaces para comuníquese con los administradores y maestros

Después de dar su dirección email a VUSD, se puede obtener la información login por visitar www.venturausd.org

- Selecciona el gráfico 'parents'
- Debajo de 'helpful links', selecciona 'Q Parent Connection'
- Selecciona 'Need your Login Information'
- Escribe la dirección email que se dio a la escuela.

VENTURA HIGH SCHOOL

2 North Catalina Street | Ventura, California 93001
Phone: (805)641-5116 | Fax: (805)641-5310
